

Zeitschrift: Rivista militare della Svizzera italiana
Band: 37 (1965)
Heft: 6

Artikel: XII gara di orientamento notturno del Circolo Ufficiali di Lugano
Autor: [s.n.]
DOI: <https://doi.org/10.5169/seals-245852>

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 18.10.2024

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

XII Gara di orientamento notturno del Circolo Ufficiali di Lugano

Ventisette pattuglie si sono presentate, sabato 6 novembre, alle Scuole di Besso, per prendere il via dell'ormai classica gara d'orientamento notturno. La partenza, prima sorpresa per i partecipanti, avveniva direttamente dalle Scuole di Besso: in un locale illuminato da fioca luce la pattuglia di turno, ascoltata una trasmissione di ordine per radio lo doveva mettere in chiaro seguendo un codice per poter localizzare il punto 1, alle Cinque Vie di Massagno. Da qui il calcolo con le coordinate doveva permettere di portarsi al punto seguente, sopra l'uscita nord della galleria ferroviaria Lugano-Vezia, dal quale si scendeva poi, per il lancio delle granate ed in seguito il tiro, nella piana del Vedeggio. Attraverso un passaggio sul Vedeggio (sicuramente ignoto a tutti) si saliva alle Scuole di Manno per riempire un interessante questionario. Poi, la discesa alle Officine Ambrosetti, un rapido esame di pronto soccorso sanitario e, per le pattuglie della cat. A, il passaggio di ulteriori tre punti, siti più a nord, tra cui il più difficile (fissato su di una curva di livello) per ritornare all'arrivo, sempre a Manno.

La gara, nella quale, come si addice ad una competizione militare, non contavano solo le conoscenze di carta e bussola e lo sforzo fisico, ma altrettanto il tiro e le conoscenze militari, è stata estremamente scorrevole. Notevole l'impegno dei partecipanti.

Il mattino, alla premiazione nel cortile del Palazzo Civico a Lugano, prese la parola il col. br. Pedrazzini, che aveva, assieme al delegato della SSU magg. Nicolini, ed ai diversi Cdt. di Bat. dell'attiva ticinese, seguito la gara assai d'avvicino ed in tutte le sue fasi.

Con parole perfettamente intonate ed equilibrate l'oratore situava lo sforzo dei concorrenti nello sforzo che tutto il nostro popolo, e soprattutto la parte più cosciente, deve fornire per essere pronto ad ogni evenienza: non prepararsi per iniziare un conflitto, ma per poterlo evitare.

Seguiva l'aperitivo offerto dal Iod. Comune di Lugano, ed un pranzo che riuniva alcuni ospiti, organizzatori e partecipanti.

La gara, organizzata quest'anno dal Cap. Elio Cornara, ha avuto un'edizione di pregio, che lascia bene sperare sia per il futuro della manifestazione che,

soprattutto, per l'entusiasmo dei giovani ufficiali, che degnamente seguono, in
 essa, l'esempio dei più anziani.

CLASSIFICA CATEGORIA A

1. Cp. fuc. mont. II/95	Ten. Balossi F. Ten. Wullschleger	1 51 00
Vince per la I. volta la Challenge Consiglio di Stato		
2. Cp. fuc. mont. II/94	Ten. Patriarca P. Ten. Mombelli R.	1 52 25
3. Cp. ac. 30	Cap. Schatzmann A. Ten. Hitz G.	1 59 12
4. Cp. fuc. mont. III/95	Cap. Crivelli A. Ten. Sauter C.	1 59 30
5. Cp. pes. fuc. mont. IV/94	I. ten. Marcionelli S. Ten. Wöstenfeld H.	2 04 36
6. Cp. ac. 30	Ten. Bordoli O. Ten. Ramelli A.	2 05 30
7. Cp. pes. fuc. mont. IV/95	Ten. Caccia F. Ten. Hess E.	2 09 39
8. Cp. fuc. mont. I/95	Ten. Lanfranchini R. Ten. Bonavia GF	2 09 42
9. Cp. gran. 30	Ten. Bernasconi B. Ten. Vogel M.	2 23 19
10. SM Bat. fuc. mont. 95	Cap. Minini V. Ten. Balestra F.	2 32 05
11. Gr. Fort. 9	Ten. Benagli G. Ten. Engelberger G.	2 53 26
12. Cp. car. mont. II/9	Ten. Poretti F. Ten. Monico C.	3 08 04
13. Gr. Fort. 9	I. ten. Glättli E. I. ten. Lurati O.	3 08 20
14. Cp. fuc. mont. III/94	I. ten. Dendena M. Ten. Airoidi E.	3 21 26
15. Cp. car. mont. I/9	Ten. Calcio-Gandino Ten. Morellini G.	3 27 30
CAT. A – Fuori gara		
– –	Ten. Buzzi P. Ten. Zanetti G.	2 16 27
– Cp. zap. III/9	Ten. Pedrazzini Cpl. Muff	2 21 03
– Cp. Info. 30	Cap. Ferrari P.	3 00 50

Pattuglie partite 20, arrivate 18

CLASSIFICA CATEGORIA B

1. Gr. aerodr. 8	Magg. Linder A. Cap. Monzeglio E.	1 12 00
Vince per la II. volta la Challenge Città di Lugano		
2. Cp. pes. fuc. mont. IV/296	Cap. Elmer R. I. ten. Genini G.	1 26 50
3. Cp. fuc. I/294	Cap. Brocchi V. I. ten. Witzig GP	1 30 00
Pattuglie partite 3, arrivate 3		

CLASSIFICA CATEGORIA D

1. ASSU Lugano	Cpl. Stradinger E. Cpl. Paltenghi C.	1 26 00
Vince definitivamente la Challenge Circolo Uff. Lugano		
Fuori gara:		
– ASSU Lugano	Sgtm. Kautz G. Can. Eberli W.	1 06 10
Pattuglie partite 4, arrivate 2		
